



SOMMAIRE :

- "La terre de nos aïeux" revisitée	Page 1
- Deux invitations pour tous les Gosselin :	
- Rassemblement du Massachusetts (5, 6 et 7 août 1994)	Page 5
- Rassemblement du Nouveau-Brunswick (18 et 19 août 1994)	Page 6
- Coupons de réservation No 1 et No 2 (pour rassemblement du Massachusetts)	Page 7

"LA TERRE DE NOS AIEUX" REVISITEE

"O Canada, terre de nos aïeux ..."

Ce fut l'un des premiers chants que j'ai appris, lors de mon entrée en première année à l'école de ma paroisse. Les religieuses Ursulines étaient déterminées à aider les Franco-Américains à toujours se souvenir de leurs ancêtres — aussi le chantions-nous régulièrement. Durant les premières années, nous faisions le serment d'allégeance aux Etats-Unis dès notre arrivée en classe le matin, et immédiatement après venait le "O Canada..." .

Je souhaiterais avoir montré une plus intense curiosité sur mes ancêtres durant mon jeune âge. Je me souviens vaguement l'expression de mon grand-père lorsqu'il évoquait ses souvenirs: il était particulièrement fier du premier Gosselin, arrivé à Québec au milieu des années 1600, et qu'en dépit de son incapacité à lire et à écrire, l'ancêtre Gabriel éleva 12 enfants et laissa une très imposante succession au moment de sa mort en 1697.

Le seigneur Jacques Gourdeau de Beaulieu lui céda une terre au sud-ouest de l'île d'Orléans, qui est maintenant appelée "paroisse de Sainte-Pétronille".

une terre de quatre acres face au fleuve Saint-Laurent. Cette île enchantée d'à peu près 20 milles de long est située juste à l'est de la ville de Québec. C'est là que Gabriel et sa femme Françoise Lelièvre élevèrent leurs dix enfants qui les aidèrent sur la ferme. Après la mort de sa femme, Gabriel épousa Louise Guillot, une jeune veuve âgée de 18 ans (soeur de la mère de Louis Jolliet, découvreur du Mississippi), et ils eurent deux autres enfants.

Le seigneur Beaulieu, le noble qui distribuait les terres pour attirer de nouveaux colons, a sûrement été impressionné par le dur travail de Gabriel, puisque mon ancêtre élargit son domaine jusqu'à posséder presque la moitié de la pointe ouest de l'île, tel que nous le relate Monseigneur David Gosselin, un historien du dernier siècle.

De minces bandes de terre s'étendant perpendiculairement du Saint-Laurent au centre de l'île, des deux côtés, furent données à ses fils. Ces longues parcelles avaient des avantages: les membres de la famille pouvaient vivre indépendamment et en même temps être voisins — et le tracé en était fait pour un labourage plus facile. La maison de bois, le bétail et les jardins faisaient face au fleuve, tandis que les champs de blé, d'orge, d'avoine et de pois s'étendaient vers les bois à l'arrière de la ferme, en direction du centre de l'île.

Nous savons par Monseigneur Gosselin que la première bande de terre de Gabriel était située sur la rive nord-ouest de l'île, près du présent pont, faisant face aux splendides Chutes Montmorency sur la rive opposée. Cependant, comme il ne reste aucun vestige pouvant nous en indiquer le site, il nous a été impossible d'en localiser l'endroit exact lors de notre tour de l'île, en 1988. Longtemps avant la construction des six impressionnantes églises maintenant érigées sur l'île, Gabriel construisit la toute première chapelle sur ses terres, près de la rivière. Occasionnellement, un prêtre qui voyageait de Québec à l'île en canot célébrait l'Eucharistie, et les voisins étaient invités à y participer.

Etant déterminés à retrouver le site exact de la première ferme de Gabriel, lors d'un plus récent pèlerinage familial, notre bonne fortune nous fit rencontrer Anne Côté, dont la grand-mère maternelle était une Gosselin, descendante de Gabriel. Anne travaillait à la boutique d'artisanat adjacente à l'église de Saint-Pierre. Elle put nous montrer la location précise de la première ferme Gosselin sur l'île, et le présent propriétaire nous invita gracieusement à traverser la propriété et à prendre des photos.

Ce fut une expérience très émouvante que de fouler le sol de la terre que mon ancêtre avait cultivée 300 ans auparavant et où lui et sa femme commencèrent une famille dont plusieurs milliers de descendants sont maintenant installés à travers toute l'Amérique du Nord. Chaque Gosselin — et les milliers d'autres dont le nom fut changé lorsqu'eux-mêmes ou leurs ancêtres Gosselin se marièrent — est un descendant en ligne directe de Gabriel Gosselin qui arriva de France vers 1649, sans le sou mais qui, avec une détermination et un grand courage, accumula des biens considérables aussi bien à l'Île d'Orléans qu'à la basse-ville de Québec.

Ce soir-là. — c'était le 295ème anniversaire de la mort de Gabriel (6 juillet 1697) — ma famille et moi-même avons dîné dans la maison où l'ancêtre mourut. La maison originale fut détruite par un incendie au moins une fois, et fut aussi bombardée par la flotte Britannique à deux occasions (elle était située en bordure du Saint-Laurent, entourée des canons servant à défendre la basse-ville, ce qui faisait de la maison une cible évidente). Reconstituée par le Gouvernement du Québec sur les fondations originales, en préservant l'architecture initiale, elle fut finalement convertie en restaurant de fine cuisine, comprenant un café extérieur et un bar en bas à l'arrière. Incidemment, l'un des copropriétaires était un descendant Gosselin.

Située au bout de la rue Sous-le-Fort, laquelle conduit au funiculaire qui mène les piétons de la basse-ville à la terrasse faisant face au Château Frontenac, la maison est décrite par les guides touristiques comme "la plus vieille maison de la ville de Québec". Le traversier, faisant la navette entre Lévis et Québec, s'amarré au quai situé juste de l'autre côté de la rue faisant face au café extérieur.

Nous avons aussi visité l'église Notre-Dame-des-Victoires, la plus vieille église de pierre du Canada, à quelques pieds seulement de la maison de Gabriel, au centre de Place Royale. D'après les documents, mon ancêtre possédait un banc juste au bas de la chaire. De toute façon, il n'est pas évident qu'il y ait eu une chaire dans l'historique structure, et le sacristain actuel affirme qu'il n'y en avait pas. La plupart des vieilles églises ont une chaire du côté de l'évangile. Une section de ce mur avait été enlevée, peut-être dans les années ultérieures, pour adapter une chapelle et des confessionnaux. Si la maison Gosselin a été endommagée par les canons de la flotte Britannique, la petite église a dû avoir également sa part de bombardements, le mur de l'évangile faisant face au fleuve.

Aucun registre n'indique le lieu où Gabriel fut enterré. Il n'était pas rare que les vieux paroissiens soient enterrés sous le banc qu'ils possédaient. Un de nos buts, lors d'un prochain pèlerinage, est précisément de déterminer l'emplacement exact du banc de Gabriel dans cette église.¹

N'importe où il fut enterré, mon ancêtre a dû se retourner dans sa tombe lorsque Québec fut conquise par l'Angleterre en 1759. Le traité de 1763 mit fin à la Guerre de Sept-Ans et priva la France de toutes les terres d'Amérique, à l'exception des Iles de Saint-Pierre et Miquelon, au sud de Terre-Neuve. Mais l'Acte de Québec de 1774 garantissait la liberté religieuse pour les catholiques ainsi que la loi civile française.

La ferme, du côté sud-ouest de l'île, possédée et cultivée par le fils aîné de Gabriel, Ignace, est demeurée dans la famille depuis plus de 300 ans, transmise de génération en génération. C'est précisément de cette branche que descend ma famille. Nous avons acheté de belles fraises fraîches d'une ferme adjacente dont Louis Gosselin est propriétaire.

Grâce à la recommandation d'amis, nous avons pu obtenir des chambres à l'hôtel Fleur-de-Lys, sur la rue Sainte-Anne, derrière le couvent des Ursulines. Un peu après notre arrivée, nous avons visité le musée des Ursulines et, en soirée, nous avons pu entendre religieuses et postulantes chanter l'office du soir.

Nous sommes grandement redevables aux religieuses Ursulines d'avoir éveillé en nous, il y a un demi-siècle, à l'école St.John, le premier désir de connaître nos ancêtres. Voyager le long de la Rivière Chaudière, de Saint-Georges-de-Beauce jusqu'au magnifique Fleuve Saint-Laurent, marcher sur les pavés de pierre dans le Vieux-Québec, causer avec des amis Canadiens dans notre langue maternelle (c'est surprenant comme l'usage de cette belle langue nous revient vite), visiter les sites historiques où vécurent nos ancêtres, savourer l'authentique cuisine française (spécialement le pain croûté) et s'asseoir sur les canons de la Batterie Royale, tout près de la maison ancestrale : il fait si bon de revoir la *"terre de nos aïeux"*.

Henry Gosselin
Brunswick, Maine

¹ Aujourd'hui, nous présumons que Gabriel fut enterré dans l'un des cimetières adjacents à la Basilique Notre-Dame-de-Québec. (Note de Jean-François Gosselin, rédacteur en chef du bulletin de l'Association Gosselin)

NDLR :

- M. Henry Gosselin est éditeur du journal *The Church World*. Cet article y fut publié dans l'édition du 23 juillet 1992.
- Quant à la maison Gosselin de la basse-ville de Québec, citée dans ce texte, on en retrouve la photographie dans l'album-souvenir publié par l'Association des Familles Gosselin (page 11) .
- La rédaction du bulletin de l'Association Gosselin s'est permis quelques corrections au texte original.

* * * * *

DEUX INVITATIONS POUR TOUS LES GOSSELIN

En août prochain, se tiendront deux rassemblements régionaux pour les Gosselin : l'un, à Attleboro (Massachusetts, États-Unis), et l'autre à Dieppe (Nouveau-Brunswick, Canada). Nous vous reproduisons ci-bas les programmes de ces rassemblements et nous vous invitons tous à y assister afin d'y rencontrer d'autres cousins.

5, 6 et 7 août 1994 : Attleboro, Massachusetts

Vendredi, 5 août : - P.M. : Accueil au sanctuaire Notre-Dame-de-la Salette. Les invités prennent possession de leur chambre.
 "Happy Hour" à 5:00 p.m. Rencontre amicale entre cousins Gosselin. Souper et autres activités en soirée.

Samedi, 6 août :

- A.M. : Conférences:
 - La maison Gosselin de Place Royale (J. Simon Gosselin)
 - Les religieux Gosselin (Père Laurent Gosselin)
 - Compte rendu d'un récent voyage en Normandie, région natale de l'ancêtre Gosselin (Béatrice Gosselin et Maurice Moynihan)
- P.M. :
 - Entrevues avec des Gosselin plus âgés : souvenirs des ancêtres et des années d'autrefois.
 - Plantation d'un arbre et dévoilement d'une plaque commémorant ce rassemblement.
 - Concours: "Ressemblance entre Gosselin"
 - Banquet (Maître de cérémonie: Rev. Ken S. Gosselin). Activité musicale avec Al L'Heureux (de Manchester, NH) . Remise de certificats honorifiques.

Dimanche, 7 août : - Messe en plein air célébrée par le Père Joseph Gosselin.
 - Dîner. Salutations et "au revoir" .

Coûts : - Inscription au rassemblement \$25. US / par personne
 - Banquet du samedi soir (pour tous ceux qui sont enregistrés) \$10. US / par personne

6.

Hébergement

- Chambre pour 2 nuits au Sanctuaire (salle de bain commune avec une autre chambre) + 5 repas à la cafétéria

\$75. US / par personne

OU

- Chambre pour 2 nuits à l'Hotel *Holiday Inn* de Providence, R.I. (aucun repas inclus) (tarif en vigueur jusqu'au 15 juillet 1994)

\$151. US / par chambre

Autobus nolisé

- Un autobus partira de Québec pour se rendre à Attleboro : \$100. \$\$\$ Canadiens / par personne (Une ristourne vous sera remise si l'autobus est rempli) (assurance-voyage incluse)

Vous avez tous les détails concernant l'hébergement et l'autobus dans le dernier bulletin de l'Association (Vol. 4, No 1). Vous pouvez aussi rejoindre Béatrice G. Moynihan, Manchester, N.H. : (603) 623-4120 (rassemblement et hébergement) ou Suzanne T. Gosselin, Ile d'Orléans : (418) 828-2896 (pour autobus)

LES RESERVATIONS DOIVENT ETRE RECUES AVANT LE 18 JUILLET 1994.

Complétez le bon de réservation approprié qui est reproduit à la page 7 de ce bulletin (Partie 1 pour rassemblement et hébergement, et Partie 2 pour autobus) et retournez avec votre paiement à l'adresse indiquée sur chaque partie du bon de réservation.

* * * * *

18 et 19 août 1994 : Dieppe, Nouveau Brunswick

Jeudi, 18 août : 13h30 - 16h30 : Tour organisé. Visite des lieux historiques des premiers Gosselin en Acadie (départ: Ecole Mathieu-Martin).

Vendredi, 19 août :

8h30 - 10h00 : Inscription (Ecole Mathieu-Martin)	13h30 - 15h30 : Divertissement
9h00 - 15h00 : Généalogie et exposition	16h00 - 17h00 : Messe (Eglise St-Anselme)
9h30 - 10h30 : Rencontre fraternelle (vin et fromage)	17h30 - 19h00 : Souper (cafétéria)
10h30 - 12h00 : Cérémonies protocolaires (auditorium)	19h30 - 21h30 : Artistes de descendance Gosselin (auditorium)
12h00 - 15h00 : Mets acadiens (cafétéria)	22h00 - 01h00 : Léo Cormier et musiciens

A noter que ce rassemblement a lieu dans le cadre de l'événement "Retrouvailles 1994" du "Congrès Mondial Acadien".

L'organisateur de ce rassemblement Gosselin est M. Gérald Gosselin, 15 avenue Franklyn, Moncton, Nouveau-Brunswick E1C 3L2 Téléphone: (506) 855-6347.

Coûts : - Inscription : \$5.00 (à payer sur place le matin même du 19 août)
- Soirée d'artistes Gosselin : \$5.00 (à payer sur place le jour même)
- Pour repas et autres activités : chacun paiera directement sur le site.

- Nous vous suggérons d'écrire ou de téléphoner à M. Gérald Gosselin pour l'aviser à l'avance de votre présence.

Hébergement : - Pour réserver une chambre, contactez le comité central du "Congrès Mondial Acadien", 705 rue Amirault, Dieppe, Nouveau-Brunswick, Canada E1A 1E9 Téléphone: (506) 388-9494 ou Fax: (506) 854-1755.

BON DE RESERVATION**RASSEMBLEMENT GOSSELIN (Attleboro, Massachusetts)****Les 5, 6 et 7 août 1994**===== **Partie No 1** =====

Mon nom et adresse : _____

Téléphone: _____

Inscription au rassemblement et réservation d'hébergement

- INSCRIPTION AU RASSEMBLEMENT	Nbre de personnes _____	X \$25. US = \$
- BANQUET DU SAMEDI SOIR (pour tous ceux qui sont enregistrés)	Nbre de personnes _____	X \$10. US = \$
<u>HEBERGEMENT</u>		
- Hébergement au Sanctuaire (2 nuits + 5 repas)	Nbre de <u>personnes</u> _____	X \$75. US = \$
<u>OU</u>		
- Hôtel Holiday Inn (2 nuits, aucun repas)	Nbre de <u>chambres</u> _____	X \$151. US = \$
- Don pour aider		\$
<u>GRAND TOTAL</u> :		\$

RETOURNER LA **PARTIE NO 1** DU BON DE RESERVATION ET VOTRE MANDAT
BANCAIRE (EN \$\$\$ US) A : Mme Béatrice G. Moynihan, 1138 Hall Street, Manchester,
New Hampshire 03104-3432 U.S.A.

(découpez ici)

Partie No 2**Réservation d'autobus**

Mon nom et adresse : _____

Téléphone: _____

Nombre de personnes _____ x \$100./ par personne (\$\$\$ canadiens) = \$ _____ \$CAN.

RETOURNER LA **PARTIE NO 2** DU BON DE RESERVATION ET VOTRE CHEQUE
(EN \$ CAN) A : Mme Suzanne T. Gosselin, 1647 chemin Royal, St-Laurent, Ile d'Orléans GOA 3Z0

POURQUOI PAS UN DEFİ POUR CHAQUE MEMBRE :

RECRUTEZ UN NOUVEAU MEMBRE PARMI VOTRE FAMILLE OU VOTRE ENTOURAGE ET PARLEZ-LUI DES AVANTAGES SUIVANTS:

- Chaque membre reçoit automatiquement le bulletin de l'Association, publié 3 fois par année.
- Chaque membre est informé et invité personnellement à tous nos rassemblements annuels et autres événements spéciaux.
- Informations généalogiques disponibles sur demande.
- Tout cela pour : \$15./par an ou \$25./pour 2 ans .

ASSOCIATION DES FAMILLES GOSSELIN

1647, chemin Royal
Saint-Laurent, Ile d'Orléans
GOA 3Z0

Téléphone: (418) 828-2896 ou 829-2874

(A votre demande, il nous fera plaisir de poster au nouveau membre de la documentation complète concernant l'Association : réalisations de l'Association depuis ses débuts, questionnaire généalogique, copie d'un récent bulletin.)

* * * * *

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Présidente : Denise Gosselin
Vice-présidente : Madeleine Gosselin
Trésorière : Suzanne Toulouse-Gosselin
Secrétaire : Nicole Gosselin
Directeurs : Jean-François Gosselin
Lise Gosselin
Clément Gosselin
Conseillers : J. Simon Gosselin
Dominique Gosselin

REDACTEUR EN CHEF : Jean-François Gosselin

COLLABORATEURS : Henry Gosselin
Nicole Gosselin

TRADUCTION : Thérèse Gosselin

EDITEUR : Association des familles Gosselin
1647 Royal, St-Laurent d'Orléans GOA 3Z0

AVAILABLE IN ENGLISH

Dépôt légal : -Bibliothèque Nationale du Canada - Bibliothèque Nationale du Québec - Librairie du Congrès (Washington)

This document was created with Win2PDF available at <http://www.daneprairie.com>.
The unregistered version of Win2PDF is for evaluation or non-commercial use only.